즉시 배포용: 2017 년 10 월 13 일 **ANDREW M. CUOMO** 주지사

CUOMO 주지사, 메이저 리그 야구협회(MAJOR LEAGUE BASEBALL, MLB), 카를로스 벨트란 재단(CARLOS BELTRAN FOUNDATION) 등과 함께 푸에르토리코에 전달하는 보급품의 주요 수송 물량에 대해 발표

113,000 병이 넘는 생수, 기저귀 121,000 개, 아기 물티슈 25,600 개, 이유식 1,200 통 등이 실린 메이저 리그 야구협회(MLB) 전세기

복구 작업을 지원하기 위해 다음 2 일 동안 뉴욕주 경찰관 50 명을 수송하는 델타 항공(Delta) 기증 항공기

뉴욕주 국토안보부(State Homeland Security)의 Roger Parrino 커미셔너, 보급품 배급 감독을 위해 현지 근무 중

사진은 여기를 클릭하시오

Andrew M. Cuomo 주지사는 오늘, 160,000 파운드가 넘는 생수, 기저귀, 이유식, 물티슈 등을 포함한 보급품을 전달하는 또 하나의 주요 수송 물량이 푸에르토리코에 도착했다고 발표했습니다. 뉴욕주 전 지역의 수거 장소를 통해 뉴욕 주민들이 기부한 이 보급품은 향후 며칠간에 걸쳐 카를로스 벨트란 재단(Carlos Beltran Foundation)의 협력으로 이 섬 전 지역의 대상 지역사회에 배급될 예정입니다. 이 보급품은 목요일 존 에프 케네디 국제공항(John F. Kennedy International Airport)을 출발한 메이저 리그 야구협회(Major League Baseball) 전세기로 수송되었습니다. 뉴욕주 국토안보부(State Homeland Security)의 Roger Parrino 커미셔너는 운영을 감독하고 모든 보급품이 필요한 지역사회에 제대로 배급되도록 확인하기 위해 현지에 남아 있습니다.

또한 델타 항공(Delta)이 기증한 항공기 두 대를 통해 진행 중인 복구 작업을 지원하기 위해 뉴욕주 경찰관 50 명을 섬으로 보낼 예정입니다. 임무 우선순위에는 물자와 연료 보호, 가장 필요한 주민에게 자원이 분배되도록 공급망을 확보하는 작업이 포함됩니다. 이 새로 참여하는 뉴욕주 경찰관들은 보안 작전을 지원하기 위해 지난 2 주 동안 현지에 파견되었던 뉴욕주 경찰관 53 명으로 구성된 기존 팀을 대신할 예정입니다.

Cuomo 주지사는 이렇게 말했습니다: “비극의 시대에 사람들이 어떻게 만들어졌는지 알게 됩니다. 푸에르토리코를 지원하면서 보여준 뉴욕 주민들의 관대함의 수준은 감동을 주는 데 부족함이 없습니다. 저는 허리케인 마리아(Hurricane Maria)의 피해 속에서 계속 복구 작업 중인 우리 형제자매들이 어떠한 상황에서도 뉴욕이 그들을 포기하지 않을 것임을 알기 바랍니다. 우리는 장기적인 안목으로 이 일을 하고 있습니다. 보급품을 계속 보내는 일 뿐만 아니라 이 길고 어려운 복구 과정에 착수하면서 우리가 지원할 수 있는 일은 무엇이든지 계속 할 것입니다.”

엠파이어 스테이트 구호 및 복구 활동(Empire State Relief and Recovery Effort) 프로그램의 일환으로, 메이저 리그 야구협회(Major League Baseball)는 목요일에 푸에르토리코로 16 만 파운드 이상의 보급품을 수송하기 위해 MD-11 화물기의 용선 계약을 체결했습니다. 수송 물량은 다음과 같습니다.

- 물 113,000 병(500 밀리리터 들이)
- 기저귀 121,000 개
- 아기물티슈 25,600 개
- 이유식 1,200 통

보급품이 푸에르토리코에 도착하면 카를로스 벨트란 재단(Carlos Beltran Foundation) 및 뉴욕주 국토안보 및 비상서비스 사무국(New York State Division of Homeland Security and Emergency Services, NYS DHSES)이 조직하고 지원하는 배급망을 통해 도움이 필요한 주민들에게 배급됩니다. 벨트란 재단(Beltran Foundation) 및 국토안보 및 비상서비스 사무국(DHSES)이 만든 배급망은 신속하고 안전하며 효율적으로 뉴욕 주민들이 기부한 후한 보급품을 도움이 필요한 지역사회에 확실히 공급하고 있습니다.

Robert D. Manfred, Jr. 베이스볼 커미셔너는 이렇게 말했습니다: “메이저 리그 야구협회(Major League Baseball, MLB)는 푸에르토리코 주민들에게 필요한 보급품 전달을 조정하는 역할을 맡게 되어 매우 기쁘게 생각합니다. 이는 이 섬에 대한 단기적인 구호 활동 및 장기적인 복구 활동에 대한 우리 구단 및 선수들의 중요한 활동을 보완합니다. 우리는 도움이 필요한 주민들에게 보급품을 공급하는 데 협력해 주신 Cuomo 주지사님, 뉴욕 양키즈 팀(New York Yankees), Bernie Williams, 히스패닉 연합(Hispanic Federation), 카를로스 벨트란 재단(Carlos Beltran Foundation) 등에 감사드립니다.”

카를로스 벨트란 재단(Carlos Beltran Foundation)의 Carlos Beltran 창립자는 이렇게 말했습니다: “푸에르토리코는 그 어느 때 보다 우리의 도움이 필요합니다. 따라서 우리는 허리케인 마리아(Hurricane Maria) 피해 복구 시점에 이 섬에 중요한 보급품을 제공하고 지원하기 위해 Cuomo 주지사님 및 뉴욕주와 협력한 것을 자랑스럽게 생각합니다. 가장

최근의 이 수송 물자를 통해, 우리는 이곳의 주민과 가족들에게 희망을 전하고 복구의 여정 속에서 그들이 혼자가 아니라는 믿음을 심어 줄 것입니다."

델타 항공(Delta Air Lines) 공항 운영부 동북지부(Airport Operations-Northeast)의 Henry Kuykendall 수석 부사장은 이렇게 말했습니다: "델타 항공(Delta)은 보급품, 인프라 전문가들, 뉴욕주 경찰관들을 수송하고 이 중요한 시기에 이 섬의 주민들에게 필요한 지원과 도움을 제공하기 위해 Cuomo 주지사님과 협력하게 되어 자랑스럽게 생각합니다. 지난 2 주 동안, 델타 항공(Delta)은 200 명이 넘는 뉴욕주 경찰관들과 발전기에서부터 유아용 이유식에 이르기까지 수십만 파운드의 필요한 보급품을 수송한 것을 영광으로 생각해 왔습니다. 뉴욕, 산후안 그리고 전 세계의 우리 팀들은 푸에르토리코의 재건을 지원하기 위해 최선을 다하고 있습니다."

엠파이어 스테이트 구호 및 복구 활동(Empire State Relief and Recovery Effort) 프로그램의 공동 대표인 Nydia Velázquez 연방 하원의원은 이렇게 말했습니다: "푸에르토리코 섬과 뉴욕 사이의 유대감은 뿌리 깊은 것입니다. 100 만 명이 넘는 푸에르토리코 사람들이 뉴욕에 뿌리를 내리고 살아가고 있습니다. 뉴욕에 언제나 푸에르토리코 사람들의 진정한 친구와 지지 세력이 있다는 점은 분명합니다. 따라서 우리는 지속적인 허리케인 복구 활동을 절대로 포기하지 않을 것입니다. 저는 뉴욕이 이곳에서 필요한 많은 지원과 자원을 지속적으로 확실히 공급하도록 Cuomo 주지사님과 협력하게 된 점을 자랑스럽게 생각합니다."

엠파이어 스테이트 구호 및 복구 활동(Empire State Relief and Recovery Effort) 프로그램의 공동 대표인 Marcos A. Crespo 뉴욕주 하원의원은 이렇게 말했습니다: "푸에르토리코의 우리 형제자매를 돕기 위한 Cuomo 주지사님의 확고한 공약을 통해, 우리는 그들의 복구 활동과 재건에 필요한 희망과 지원을 제공하고 있습니다. 저는 주민들이 이 섬을 복구하는 데 도움이 될 추가 자원을 보내기 위해 주지사님, 주의회 동료들, 그리고 뉴욕의 전체 지역사회와 협력한 것이 대단히 자랑스럽습니다."

브롱크스 자치구의 Ruben Diaz Jr. 자치구 대표는 이렇게 말했습니다: "뉴욕은 푸에르토리코를 재건하기 위해 연대를 지속할 것입니다. 따라서 복구 활동을 위한 긴 여정이 남아 있을 지라도, 저는 이 섬에 있는 우리 가족과 친구들이 복구 활동의 모든 단계에서 우리가 그들과 함께 할 것이라고 확신한다는 점을 잘 알고 있습니다. Cuomo 주지사님의 리더십에 따라, 이 어려운 시기에 그들을 강하게 지키고 이 섬을 새롭게 다시 건설하는 데 필요한 에너지와 도움을 제공하기 위해 뉴욕은 푸에르토리코의 남녀 주민들을 위해 인력, 자원, 식품 등을 공급하고 있습니다."

현재까지 뉴욕주가 현장에 배치한 구호 인력과 장비는 다음과 같습니다.

- 주 방위군 헌병대 132 명

- 주 방위군 병사 60 명
- 블랙호크 헬기 4 대
- 자원 봉사 의사, 보조 의사, 간호사, 임상 간호사 78 명
- 항만청 직원 70 명 이상
- 주경찰 50 명 이상
- 뉴욕 전력청(New York Power Authority) 전문가 20 명
- 뉴욕주 국토안보 및 비상서비스 사무국(State Division of Homeland Security and Emergency Services)의 수송 지원팀 5 명
- 환경보존부(Department of Environmental Conservation) 드론 파일럿 2 명

이번 보급품 수송 이전에도, 뉴욕주는 생수 433,000 병, 통조림 19,000 통, 아기 물티슈 59,000 팩, 기저귀 89,000 팩, 이유식 40,000 개, 주스팩 15,000 개, 태양열 램프 8,600 개, 건조 식품 6,300 파운드, 발전기 10 대 등을 섬에 보낸 바 있습니다.

Cuomo 주지사는 어제, 푸에르토리코 섬 전 지역에 꼭 필요한 의료 지원을 제공하기 위해 뉴욕주의 의료 서비스 커뮤니티에서 78 명의 의료 인력을 차출하여 배치한다고 발표하였습니다. 그레이터 뉴욕 병원 협회(Greater New York Hospital Association, GNYHA), 뉴욕주 보건 협회(Healthcare Association of New York State, HANYS), 뉴욕주 커뮤니티 건강 관리 협회(Community Health Care Association of New York State, CHCANYS), 뉴욕주 간호사 협회(New York State Nurses Association, NYSNA) 및 서비스 종업원 국제 연합 1199 지부(1199 Service Employees International Union, 1199SEIU)의 헌신적 노력으로 자원 봉사 활동이 가능했습니다. 어제 도착한 자원 봉사팀은 14 일 동안 배치될 예정이며, 매나티의 연방 의료 센터(Federal Medical Center)에서 봉사하거나, 푸에르토리코 전 지역에서 재해 의료 지원팀(Disaster Medical Assistance Team)들을 수행하는 필수 구호 임무를 지원하게 됩니다.

아울러 인력팀 외에도 GNYHA, Afya Foundation 및 UJA-Federation of New York 과의 파트너십을 통해 푸에르토리코에 응급 의료 용품이 지속적으로 지원됩니다. 민간 제트기 확보와 100 만 달러 이상의 구호 물품 구매와 같이 모든 면에서 임무를 조정하기 위해 협력하면서, 이번 파트너십은 푸에르토리코 주민이 중요한 의료 서비스를 이용할 수 있도록 16 개 병원 및 의료 기관, 12 개 지역사회 단체에 30,000 파운드 이상의 의약품 및 의료 용품을 제공했습니다. 구호 물품에는 인슐린 3,000 병, 장기 이식 수술 의약품, 소아 종양 의약품, 항생제 및 백신과 같은 필수 의료 용품이 포함되었습니다.

또한 Cuomo 주지사는 뉴욕시의 주도급 기업 단체인 '뉴욕시를 위한 파트너십'(Partnership for New York City)을 참여시켜 뉴욕 커뮤니티 신탁회사(New York Community Trust)에 푸에르토리코 구호 및 재건 기금을 조성함으로써, 도움의 손길이 가장 시급한 가구와 커뮤니티를 중심으로 허리케인 마리아가 남긴 피해로부터의 복구와 재건을 돕고 있는 푸에르토리코 지역 자선단체들에게 보조금을 전달할 수 있도록 했습니다. 업계에는 최소 1 만 달러의 기금과 그에 상당한 현물 기부를 요청하였습니다.

푸에르토리코에서 진행 중인 복구 및 구호 활동과 지원 방법에 대한 더 자세한 정보는 푸에르토리코와 미국 버진 아일랜드를 위한 주지사의 엠파이어 스테이트 구호 및 피해 복구 활동 웹페이지를 방문하여 확인하세요.

###

다음 웹사이트에 더 많은 뉴스가 있습니다: www.governor.ny.gov
뉴욕주 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418